

Manufacturer:	Belter	Product Art
OXO Designer:	Elaine	
Created:	06.15.23	
Modified:	-	



Material, Size, Ink Specs

Configuration: Booklet Size: 20 in x 5.83 in

Print Materials: Bright White Paper (0.13 mm thick)

Process Inks:



Sided: 2
Colors: 1/1

Varnish/Lam: Matte Varnish(oil)

Material specifications without printing:

Additional Specs

Testing Required: Bar Code

Testing N/A: Accelerated Age Tear

NOTES:

- Please make sure the OXO logo is printed correctly.
- Only fold booklet where indicated on artwork file.

Booklet (outside)

Uso

Guía de colocación

El círculo en el centro de la báscula actúa como referencia; utilícelo como guía para centrar los alimentos o los cuencos y garantizar la precisión.

Modo en espera

Después de 5 minutos de inactividad, la pantalla pasará al modo en espera y se conservarán los datos. Toque cualquier botón o ponga un peso en la báscula para ponerla en modo activo.

Cuidado

Limpieza

Limpie la superficie de la báscula con un paño húmedo. No lave la báscula bajo el grifo ni la ponga en el lavavajillas.

Almacenamiento

No coloque objetos pesados sobre la báscula cuando la guarde. Si lo hace, podría afectar a la precisión de la báscula.

Apagado automático

Después de 15 minutos de inactividad, la báscula se apagará y se perderán los datos. Para volver a encender la báscula, pulse el botón de encendido.

Aviso de capacidad máxima

Cuando se alcance la capacidad máxima, aparecerá "Err" en la pantalla. Para proteger la báscula, retire el peso excesivo de inmediato.

Reactividad de los botones

Si derrama agua sobre la pantalla, pueden activarse los botones. Tenga cuidado de no tocar los botones cuando limpie los ingredientes derramados de la pantalla o podría reactivar accidentalmente la báscula.

Verwendung

Platzierung

Der Kreis in der Mitte der Waage dient zur Orientierung. Benutzen Sie ihn, um Lebensmittel oder Schüsseln für präzise Messungen zu zentrieren.

Standby-Modus

Nach 5 Minuten Inaktivität wechselt die Anzeige auf Standby, das bisherige Gewicht bleibt gespeichert. Um die Waage wieder zu aktivieren, berühren Sie eine beliebige Taste oder legen Sie ein Gewicht auf die Waage.

Pflege

Reinigung

Wischen Sie die Waage von außen mit einem feuchten Tuch sauber. Reinigen Sie die Waage nicht unter laufendem Wasser und nicht in der Spülmaschine.

Aufbewahrung

Stellen Sie bei der Aufbewahrung keine Gegenstände auf die Waage. Dadurch könnte ihre Genauigkeit beeinträchtigt werden.

Automatische Abschaltung

Nach 15 Minuten Inaktivität schaltet sich die Waage aus und alle Gewichte gehen verloren. Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um die Waage wieder einzuschalten.

Warnung beim Erreichen der maximalen Tragkraft

Wenn die maximale Tragkraft erreicht ist, wird auf dem Display „Err“ angezeigt. Entfernen Sie das Übergewicht sofort, um die Waage zu schützen.

Ansprechempfindlichkeit der Tasten

Wenn Sie Wasser auf dem Bildschirm verschütten, könnten dadurch die Tasten aktiviert werden. Achten Sie beim Abwischen verschütteter Zutaten vom Bildschirm darauf, die Tasten nicht zu berühren, weil Sie die Waage dadurch versehentlich tarieren könnten.

Zeroing/Remise à zéro/Puesta a cero/Nullstellung

The zero button can also be used to weigh multiple ingredients consecutively without removing items from the scale. Le bouton de remise à zéro peut également être utilisé pour peser plusieurs ingrédients à la suite sans avoir à les transférer. El botón de puesta a cero también se puede utilizar para pesar múltiples ingredientes consecutivamente sin quitar los productos de la báscula. Die Nullstellaste kann auch verwendet werden, um mehrere Zutaten nacheinander zu wiegen, ohne sie von der Waage nehmen zu müssen.

1 Add container to Scale, then press zero button to set weight to zero/hare the scale.

1 Posez un récipient sur la balance, puis appuyez sur le bouton de remise à zéro pour remettre le poids à zéro/faire la tare.

1 Rango un recipiente sobre la báscula, después pulse el botón de puesta a cero para poner la báscula a cero.

1 Stellen Sie den Behälter auf die Waage und drücken Sie dann die Nullstellaste, um das Gewicht auf Null zu stellen/die Waage zu tarieren.

2 Add ingredients and weight will appear on display.

2 Ajoutez les ingrédients et le poids s'affiche sur l'écran.

2 Añada los ingredientes y el peso aparecerá en la pantalla.

2 Geben Sie Zutaten in den Behälter und das Gewicht erscheint auf der Anzeige.

3 Press zero to reset display back to zero again and continue to add ingredients until complete or until maximum capacity is reached.

3 Appuyez sur le bouton de remise à zéro pour réinitialiser à nouveau l'écran et continuez d'ajouter des ingrédients jusqu'à ce que vous ayez terminé ou jusqu'à ce que la capacité maximale soit atteinte.

3 Pulse el botón de puesta a cero para volver a poner la pantalla a cero y siga añadiendo los ingredientes que necesite o hasta alcanzar la capacidad máxima.

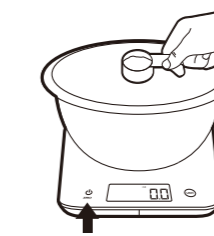
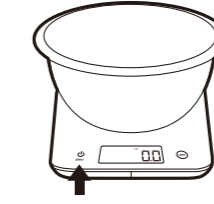
3 Drücken Sie die Nullstellaste, um die Anzeige wieder auf Null zu stellen, und fügen Sie weitere Zutaten hinzu, bis Sie fertig sind oder die maximale Tragkraft erreicht ist.

After container is removed from Scale, a negative number will appear on the display. To reset Scale back to zero for a new measurement, press zero button.

Une fois le récipient retiré de la balance, un chiffre négatif apparaît sur l'écran. Pour remettre la balance à zéro et effectuer une nouvelle mesure, appuyez sur le bouton de remise à zéro.

Después de retirar el recipiente de la báscula, en la pantalla aparecerá un número negativo. Para volver a poner a cero la báscula y realizar una nueva medición, pulse el botón de puesta a cero.

Nach dem Entfernen des Behälters von der Waage wird eine negative Zahl angezeigt. Um die Waage für eine neue Messung wieder zurück auf Null zu stellen, drücken Sie die Nullstellaste.



Everyday Glass Food Scale 5 kg

Balance alimentaire en verre à usage quotidien 5 kg

Báscula de vidrio de 5 kg para alimentos de uso diario

Universal-Lebensmittel-Glaswaage, 5 kg



Booklet (inside)



This product contains batteries and recyclable electronic waste. To protect the environment, do not dispose of it in household waste, but take it to an appropriate local collection center provided in your country.

Only discard empty batteries. They should not be disposed of in the household waste, but at appropriate collection sites or at your retailer.

Ce produit contient des piles et des déchets électroniques recyclables. Afin de préserver l'environnement, ne l'éliminez pas avec les déchets ménagers mais dans un point de collecte approprié dans votre région.

N'éliminez que les piles à plat. Celles-ci ne doivent pas être éliminées avec les déchets ménagers mais dans les points de collecte adaptés ou rapportées chez votre détaillant.

Este producto contiene pilas y residuos electrónicos reciclables. Para proteger el medio ambiente, no lo elimine con los residuos domésticos y entréguelo en un centro de recogida local adecuado previsto en su país.

Deseché únicamente las pilas agotadas. No deben eliminarse con los residuos domésticos, sino en los lugares de recogida adecuados o en su punto de venta.

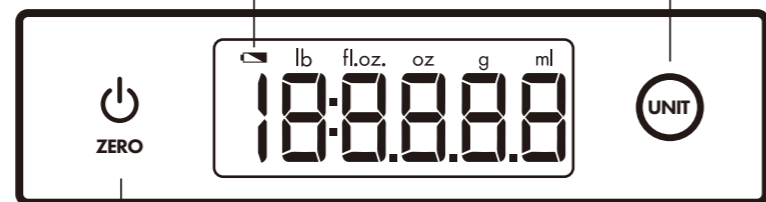
Dieses Produkt enthält Batterien und wiederverwertbaren Elektronikschrott. Zum Schutz der Umwelt dürfen diese Teile nicht in den Hausmüll gegeben werden sondern müssen zu einer dafür vorgesehenen Sammelstelle gebracht werden.

Entsorgen Sie nur leere Batterien. Batterien dürfen nicht in den Hausmüll gegeben werden, sondern sind zu einer entsprechenden Sammelstelle zu bringen.

Meet Your Scale/Découvrez votre balance Conozca su báscula/Ihre Waage

Low Battery Indicator
Témoins de pile faible
Indicador de pila baja
Batterie-wechselanzeige

Unit Conversion Button
Bouton de conversion des unités
Botón de conversión de unidades
Umrechnungstaste



Power/Zero Button
Bouton d'alimentation/Zéro
Botón de encendido/cero
Ein-/Aus-/Nullstellaste



Manual Shut-Off

To turn Scale off manually, press and hold the Power Button until display is blank.

Unit Conversion Button

Press the "unit" button to switch between measuring in grams, ounces, pounds and ounces, UK fluid ounces, or milliliters.

4 AAA batteries included

Arrêt manuel

Pour éteindre la balance manuellement, maintenez le bouton d'alimentation enfoncé jusqu'à ce que l'écran s'éteigne.

Bouton de conversion des unités

Appuyez sur le bouton « Unité » pour passer des onces, onces fluides et livres aux grammes ou aux millilitres.

4 piles AAA fournies

Apagado manual

Para apagar la báscula manualmente, mantenga pulsado el botón de encendido hasta que la pantalla esté en blanco.

Botón de conversión de unidades

Pulse el botón de unidad para pasar de una unidad de medida a otra entre gramos, onzas, libras y onzas, onzas líquidas británicas o mililitros.

4 pilas AAA incluidas

Manuelle Abschaltung

Um die Waage manuell auszuschalten, halten Sie die Ein-/Aus-Taste gedrückt, bis die Anzeige leer ist.

Umrechnungstaste

Drücken Sie die Maßeinheitenaste, um zwischen Gramm, Ounces, Pounds + Ounces, UK Fluid Ounces oder Millilitern umzuschalten.

4 AAA-Batterien enthalten

Use

Placement Guide

Circle in the center of the scale acts as a target; use it as a guide to center food or bowls to ensure accuracy.

Standby Mode

After 5 minutes of inactivity, the display will switch to Standby Mode and the memory will be retained. Touch any button or place weight on Scale to return the Scale to active mode.

Care

Cleaning

Wipe scale surface clean with a damp cloth. Do not run Scale under water, do not put in dishwasher.

Storage

Do not place objects on top of the Scale during storage. Doing so may affect the accuracy of the Scale.

Auto Shut-Off

After 15 minutes of inactivity, the Scale will shut off and memory will be lost. To turn the Scale on again, press the power button.

Maximum Capacity Warning

When maximum capacity is reached, "Err" will appear on display. To protect scale, remove excess weight immediately.

Button Reactivity

If you spill water on the screen, it may activate the buttons. Take care not to touch the buttons when wiping spilled ingredients off the screen or you may accidentally tare the scale.

Utilisation

Guide de positionnement

Le cercle au centre de la balance fait office de cible ; utilisez-le comme un guide pour centrer les aliments ou les récipients afin de garantir la précision de l'appareil.

Mode veille

Après 5 minutes d'inactivité, l'écran passe en mode veille et la balance garde en mémoire la dernière mesure. Appuyez sur n'importe quel bouton ou placez un poids sur la balance pour la réactiver.

Entretien

Nettoyage

Pour nettoyer votre balance, essuyez la surface avec un chiffon humide. Ne passez pas la balance sous l'eau et ne la mettez pas au lave-vaisselle.

Rangement

Ne placez pas d'objets sur le dessus de la balance lorsqu'elle est rangée. Cela risquerait d'affecter sa précision.

Arrêt automatique

Après 15 minutes d'inactivité, la balance s'éteint, sans garder en mémoire la dernière mesure. Pour remettre la balance en marche, appuyez sur le bouton d'alimentation.

Avertissement de capacité maximale

Lorsque la capacité maximale est atteinte, « Err » apparaît à l'écran. Pour protéger la balance, retirez immédiatement tout excédent de poids.

Réactivité des boutons

Renverser de l'eau sur l'écran peut activer les boutons. Veillez à ne pas toucher les boutons lorsque vous essuyez des ingrédients renversés sur l'écran sous peine de faire accidentellement la tare.